



Ontario

MINISTRY OF PUBLIC AND BUSINESS SERVICE DELIVERY
Ministère des Services au public et aux entreprises

APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 Octobre 1961)

1. Country: / Pays : **Canada**

This public document / Le présent acte public

2. has been signed by / a été signé par

3. acting in the capacity of / agissant en
qualité de **Notary Public**

4. bears the seal / stamp of / est revêtu du
sceau / timbre de **Notary Public**

Certified
Attesté

5. at / à **Toronto, Ontario**

6. the / le **2025-08-15**

7. by / par **Manager iader**

8. N° / sous n°

9. Seal / stamp / Sceau / timbre :

10. Signature / Signature :



• This Apostille only certifies the signature, the capacity of the signer, and, where appropriate, the seal or stamp it bears. It does not certify the content of the document for which it was issued. Cette Apostille atteste uniquement la véracité de la signature, la qualité en laquelle le signataire de l'acte a agi et, le cas échéant, l'identité du sceau ou timbre dont cet acte est revêtu. Elle ne certifie pas le contenu du document pour lequel elle a été émise.

• This Apostille is not valid for use anywhere within Canada. L'utilisation de cette Apostille n'est pas valable au Canada.

• If this document is to be used in a country which is not party to the Hague Convention of 5 October 1961, it may need to be legalized by a consular office of the country of destination. Si ce document est destiné à un pays non partie à la Convention de La Haye du 5 octobre 1961, il pourrait nécessiter un légalisation par un consulat du pays de destination.

• To verify the issuance of this Apostille, see [www.officialdocuments.mgcs.gov.on.ca/en-US/validity-check/]. Cette Apostille peut être vérifiée à l'adresse suivante : [<https://www.officialdocuments.mgcs.gov.on.ca/fr-FR/validity-check/>]

2541-9

AFFIDAVIT

I, Wang, Yan, translator in the City of Toronto, Province of Ontario, make
this affidavit.

1. I am fluent in both Chinese and English.
2. I have translated the annexed document and carefully compared the translation from English into Chinese with regard to the following document:

Certificate of Canadian Citizenship
3. The said translation is, to the best of my knowledge and ability, the complete and correct translation of said document.

SWORN before me at the City of Toronto
In the Regional Municipality of Metropolitan Toronto)
)
)

This 14th day of Aug, 2005)
)
)

A Notary Public in and for the Province of Ontario)
)

Barristers & Solicitors



值此您成为加拿大公民之际，我谨代表我自己、加拿大总理和政府向您表示祝贺。

您现在享有加拿大公民的所有权利和特权，并承担作为加拿大公民的所有义务和责任。

作为一名加拿大人，您必须坚持民主、自由和同情的原则，这是保持加拿大强大和统一的基础。

欢迎加入加拿大这个大家庭。

[签名]

公民和移民部长

您的证书号码是：

您于以下日期获得公民身份：1977年07月01日

该文件非公民身份证明。贴有您照片的证书是您公民身份的证明。





On this, the occasion of your becoming a Canadian citizen, I offer my congratulations and those of the Prime Minister and Government of Canada.

You are now entitled to all the rights and privileges of Canadian citizenship and are subject to all the obligations and responsibilities of your citizenship.

As a Canadian, you must uphold the principles of democracy, freedom and compassion which are the foundation of a strong and united Canada.

Welcome to the Canadian family.

En ce jour où vous obtenez la citoyenneté canadienne, je vous offre mes félicitations de même que celles du Premier ministre et celles du Gouvernement du Canada.

Vous bénéficiez dorénavant de tous les droits et privilèges que confère la citoyenneté et êtes assujetti(e) à toutes les obligations et responsabilités qu'elle comporte.

Il vous revient de défendre les principes de la démocratie, de la liberté humaine et de la compassion qui sont les fondations d'un Canada fort et uni.

Bienvenue au sein de la grande famille canadienne.



*Her Excellency the Governor General
and Her Excellency the Lieutenant Governor*

*Représentante de la Citoyenneté
et du Gouvernement*

YOUR CERTIFICATE NUMBER IS / LE NUMÉRO DE VOTRE CERTIFICAT

YOU ACQUIRED CITIZENSHIP ON / J'AI OBTENU LA CITOYENNETÉ LE

I certify that this is a true and correct copy of the original document

THIS DOCUMENT IS NOT PROOF OF CITIZENSHIP. THE CERTIFICATE WHICH BEARS YOUR PHOTOGRAPH IS YOUR PROOF OF CITIZENSHIP.
LE PRÉSENT DOCUMENT N'EST PAS UNE PREUVE DE CITOYENNETÉ. LE CERTIFICAT QUI PORTE VOTRE PHOTOGRAPHIE EST VOTRE PREUVE DE CITOYENNETÉ.

Date: 14/06/2024